

## Edit-Distance of Weighted Automata: General Definitions and Algorithms

Mehryar Mohri  
mohri@research.att.com  
AT&T Labs – Research  
180 Park Avenue, Rm E135  
Florham Park, NJ 07932, USA

### ABSTRACT

The problem of computing the similarity between two sequences arises in many areas such as computational biology and natural language processing. A common measure of the similarity of two strings is their edit-distance, that is the minimal cost of a series of symbol insertions, deletions, or substitutions transforming one string into the other. In several applications such as speech recognition or computational biology, the objects to compare are distributions over strings, i.e., sets of strings representing a range of alternative hypotheses with their associated weights or probabilities. We define the edit-distance of two distributions over strings and present algorithms for computing it when these distributions are given by automata. In the particular case where two sets of strings are given by unweighted automata, their edit-distance can be computed using the general algorithm of composition of weighted transducers combined with a single-source shortest-paths algorithm. In the general case, we show that general weighted automata algorithms over the appropriate semirings can be used to compute the edit-distance of two weighted automata exactly. These include classical algorithms such as the composition and  $\epsilon$ -removal of weighted transducers and a new and simple *synchronization* algorithm for weighted transducers which, combined with  $\epsilon$ -removal, can be used to normalize weighted transducers with bounded delays. Our algorithm for computing the edit-distance of weighted automata can be used to improve the word accuracy of automatic speech recognition systems. It can also be extended to provide an *edit-distance automaton* useful for re-scoring and other post-processing purposes in the context of large-vocabulary speech recognition.

### 1. Motivation

The problem of computing the similarity between two sequences arises in many areas such as computational biology and natural language processing. A common measure of the similarity of two strings is their *edit-distance*, that is the minimal cost of a series of edit operations (symbol insertions, deletions, or substitutions) transforming one string into the other [25]. This definition was originally given with all edit operations having the same cost but, in general, the costs can be chosen arbitrarily, or derived from a corpus by using general machine learning techniques (e.g., [36]).

Similarity measures such as the edit-distance and its various generalizations can

be used successfully to compare samples extracted from *clean data*. But real-world data is in general more noisy and variable. A set of alternative sequences expected to contain the *true sequence* must be considered instead of just one. That brings us to define and compute the *edit-distance of two sets of strings*, or *two languages*.

More generally, in several applications such as speech recognition, computational biology, handwriting recognition, or topic spotting, the objects to compare may be sets of strings representing a range of alternative hypotheses with associated probabilities, or some weights used to rank these hypotheses. Thus, this brings us to define and compute the *edit-distance between two string distributions*.

The problem of computing the edit-distance between two strings has been extensively studied. There exists a classical dynamic-programming algorithm for computing the edit-distance of two strings  $x_1$  and  $x_2$  in time  $O(|x_1||x_2|)$ , where  $|x_i|$ ,  $i = 1, 2$ , denotes the length of the string  $x_i$  [43]. The algorithm is a special instance of a single-source shortest-paths algorithm applied to a directed graph expanded dynamically. Esko Ukkonen improved that algorithm by observing that only a restricted part of that graph needs to be explored for the computation of the edit-distance [41]. The complexity of his algorithm is  $O(|x_1| + |x_2| + d^2)$ , where  $d$  is the edit-distance of  $x_1$  and  $x_2$ . Gene Myers later described an other algorithm with the same time complexity [34].<sup>a</sup> These algorithms are more efficient for strings with an edit-distance  $d$  relatively small with respect to  $|x_1|$  and  $|x_2|$ . Recently, Maxime Crochemore *et al.* gave a sub-quadratic algorithm for computing the similarity between two sequences with arbitrary non-negative edit costs in time  $O((|x_1| + |x_2|)^2 / \log(|x_1| + |x_2|))$  [9].

There exists a general algorithm for computing the edit-distance of two sets of strings given by two (unweighted) finite automata based on the composition of weighted transducers combined with a single-source shortest-paths algorithm [32]. Its complexity is  $O(|A_1| |A_2|)$  where  $|A_1|$  and  $|A_2|$  are the sizes of the input automata  $A_1$  and  $A_2$ . We briefly present that algorithm and point out its generality for dealing with more complex edit-distance models that can be represented by weighted transducers, including for example transpositions. An important advantage of this algorithm is that it can be used on-the-fly since the composition algorithm admits a natural on-the-fly implementation. It can also be combined with a pruning algorithm to restrict the part of the transducer expanded either safely or based on a heuristic. The classical dynamic programming algorithm for strings can be viewed as a special instance of this general algorithm. Many of the pruning techniques used in the case of strings can be extended to the automata case.

The edit-distance of weighted automata can be used to improve the word accuracy of automatic speech recognition systems. This was first demonstrated by [40] in a restricted case where only the  $N$  best strings of two automata were compared, and later by [26] who gave an algorithm for computing an approximation of the edit-distance and an approximate *edit-distance automaton*. An alternative approach was described by [16] who used an A\* heuristic search of deterministic machines and various pruning strategies, some based on the time segmentation of automata, to

---

<sup>a</sup>We refer the reader to [10, 17] for general surveys of edit-distance and other text processing algorithms, in particular related algorithms such as [23, 22, 15].

compute that edit-distance in the context of speech recognition. However, that approach does not produce an edit-distance automaton.

We present a general algorithm based on classical and new weighted automata algorithms for computing *exactly* the edit-distance between two string distributions given by two weighted automata. More specifically, our algorithm makes use of the composition [35, 30] and  $\epsilon$ -removal of weighted transducers [28], the determinization of weighted automata [27], and a new and general *synchronization* algorithm for weighted transducers which, combined with  $\epsilon$ -removal, can be used to *normalize* weighted transducers with bounded delays.

Other synchronization algorithms were given in the past. A synchronization procedure was first given by Samuel Eilenberg [13]. The first explicit synchronization algorithm was given by Christiane Frougny and Jacques Sakarovitch [14] for transducers with bounded delay, later extended by Marie-Pierre Béal and Olivier Carton to transducers with constant emission rate [2]. The algorithm of Frougny and Sakarovitch applies only to transducers whose transitions have non-empty input labels. Our synchronization algorithm is simple, is not restricted to these transducers, and applies more generally to all *weighted* transducers with bounded delays defined over a semiring.

Note that the number of hypotheses compactly represented by weighted automata can be very large in many applications, e.g., in speech recognition applications, even relatively small automata of a few hundred states and transitions may contain many more than four billion distinct strings. This makes a straightforward use of string edit-distance algorithms prohibitive for computing the edit-distance of weighted automata since the number of pairs of strings can exceed four billion squared in many cases. The storage and the use of the results of such computations would also be an issue. Thus, it is crucial to keep the compact automata representation of the input strings, and provide an algorithm for computing the edit-distance that takes advantage of that representation. More generally, our algorithm can be used to provide an *exact edit-distance automaton* useful for re-scoring and other post-processing purposes in the context of large-vocabulary speech recognition. Our algorithm is general and can be used in many other contexts such as computational biology.

The paper is organized as follows. In Section 2, we introduce the definition of the edit-distances of two languages, two distributions, or two automata. Section 3 introduces the definitions and notation related to semirings and automata that will be used in the rest of the paper. We then give a brief overview of several weighted automata algorithms used to compute the edit-distance of weighted automata (Section 4), including a full presentation and analysis of a new synchronization algorithm for weighted transducers. Section 5 presents in detail a general algorithm for computing the edit-distance of two unweighted automata. Finally, the algorithm for computing the edit-distance of weighted automata, the proof of its correctness, and the construction of the edit-distance weighted automaton are given in Section 6.

## 2. Edit-distance of languages and distributions

### 2.1. Edit-distance of strings and languages

Let  $\Sigma$  be a finite alphabet, and let  $\Omega$  be defined by  $\Omega = \Sigma \cup \{\epsilon\} \times \Sigma \cup \{\epsilon\} - \{(\epsilon, \epsilon)\}$ . An element  $\omega$  of the free monoid  $\Omega^*$  can be viewed as one of  $\Sigma^* \times \Sigma^*$  via the concatenation:  $\omega = (a_1, b_1) \cdots (a_n, b_n) \rightarrow (a_1 \cdots a_n, b_1 \cdots b_n)$ . We will denote by  $h$  the corresponding morphism from  $\Omega^*$  to  $\Sigma^* \times \Sigma^*$  and write  $h(\omega) = (a_1 \cdots a_n, b_1 \cdots b_n)$ .

**Definition 1** An alignment  $\omega$  of two strings  $x$  and  $y$  over the alphabet  $\Sigma$  is an element of  $\Omega^*$  such that  $h(\omega) = (x, y)$ .

As an example,  $(a, \epsilon)(b, \epsilon)(a, b)(\epsilon, b)$  is an alignment of  $aba$  and  $bb$ :

$$\begin{aligned} x &= a b a \epsilon \\ y &= \epsilon \epsilon b b \end{aligned}$$

Let  $c : \Omega \rightarrow \mathbb{R}_+$  be a function associating some non-negative cost to each element of  $\Omega$ , that is to each symbol edit operation. For example  $c((\epsilon, a))$  can be viewed as the cost of the insertion of the symbol  $a$ . Define the cost of  $\omega \in \Omega^*$  as the sum of the costs of its constituents:  $\omega = \omega_0 \cdots \omega_n \in \Omega^*$ :<sup>b</sup>

$$c(\omega) = \sum_{i=0}^n c(\omega_i) \tag{1}$$

**Definition 2** The edit-distance  $d(x, y)$  of two strings  $x$  and  $y$  over the alphabet  $\Sigma$  is the minimal cost of a sequence of symbol insertions, deletions, or substitutions transforming one string into the other:

$$d(x, y) = \min \{c(\omega) : h(\omega) = (x, y)\} \tag{2}$$

In the classical definition of edit-distance, the cost of all edit operations (insertions, deletions, substitutions) is one [25]:

$$\forall a, b \in \Sigma, c((a, b)) = 1 \text{ if } (a \neq b), 0 \text{ otherwise} \tag{3}$$

We will denote by  $c_1$  this specific edit cost function. The edit-distance then defines a distance over  $\Sigma^*$ . More generally, the following result holds for symmetric cost functions.

**Proposition 1** Assume that the cost function  $c$  is symmetric ( $c((a, b)) = c((b, a))$ ) for all  $(a, b) \in \Omega$ . Then the edit-distance  $d$  defines a distance on  $\Sigma^*$ .

**Proof.** By definition  $d(x, x) = 0$  for all  $x \in \Sigma^*$ . When  $c$  is symmetric,  $d$  is also symmetric. The triangular inequality results from the observation that the total

---

<sup>b</sup>We are not dealing here with the question of how such weights or costs could be defined. In general, they can be derived from a corpus of alignments using various machine learning techniques such as for example in [36].

cost of the edit operations for transforming  $x \in \Sigma^*$  into  $z \in \Sigma^*$ , then  $z$  into  $y \in \Sigma^*$ , must be greater than or equal to  $d(x, y)$ , the minimal cost of the edit operations for transforming  $x$  into  $y$ .  $\square$

The definition of edit-distance can be generalized to measure the similarity of two languages  $X$  and  $Y$ .

**Definition 3** *The edit-distance of two languages  $X \subseteq \Sigma^*$  and  $Y \subseteq \Sigma^*$  is denoted by  $d(X, Y)$  and defined by:*

$$d(X, Y) = \inf \{d(x, y) : x \in X, y \in Y\} \quad (4)$$

This definition is natural since it coincides with the usual definition of the distance between two subsets of a metric space when  $c$  is symmetric. The edit-distance of two (unweighted) finite automata is defined in a similar way.

**Definition 4** *Let  $A_1$  and  $A_2$  be two finite automata and let  $L(A_1)$  ( $L(A_2)$ ) be the language accepted by  $A_1$  (resp.  $A_2$ ). The edit-distance of  $A_1$  and  $A_2$  is denoted by  $d(A_1, A_2)$  and defined by:*

$$d(A_1, A_2) = d(L(A_1), L(A_2)) \quad (5)$$

We can consider in a similar way the edit-distance of languages belonging to higher-order classes. However that edit-distance cannot always be computed in general.

**Proposition 2** *The problem of determining the edit-distance of two context-free languages is undecidable.*

**Proof.** The edit-distance of two languages can be used to determine if their intersection is non-empty by checking if it is zero. But the emptiness problem for the intersection of context-free languages is known to be undecidable [18]. The result follows.  $\square$

This result brings us to focus on the edit-distance of regular languages. It does not have any implication, however, on the problem of determining the edit-distance of a regular language and a context-free language or a language of higher order, which may be of interest for various reasons.

## 2.2. Edit-distance of distributions

In some applications such as speech recognition or computational biology, one might wish to measure the similarity of a string  $x$  with respect to a distribution  $Y$  of strings  $y$  with probability  $P(y)$ . The edit-distance of  $x$  to  $Y$  can then be defined by the expected edit-distance of  $x$  to the strings  $y$ :

$$d(x, Y) = E_{P(y)}[d(x, y)] \quad (6)$$

The edit-distance of two distributions  $X$  and  $Y$  is defined in a similar way.

**Definition 5** The edit-distance of two distributions over the strings  $X$  and  $Y$  is denoted by  $d(X, Y)$  and defined by:

$$d(X, Y) = E_{P(x, y)}[d(x, y)] \quad (7)$$

In most of the applications we are considering, we can assume  $X$  and  $Y$  to be independent. We are particularly interested in the case where these distributions are independent and given by weighted automata, which is typical in the applications already mentioned. More precisely, the corresponding automata are acyclic weighted automata.

**Definition 6** Let  $A_1$  and  $A_2$  be two acyclic weighted automata over the probability semiring and let  $P_{A_1}$  and  $P_{A_2}$  be the probability laws they define. The edit-distance of  $A_1$  and  $A_2$  is denoted by  $d(A_1, A_2)$  and defined by:

$$d(A_1, A_2) = \sum_{x, y} P_{A_1}(x) P_{A_2}(y) d(x, y) \quad (8)$$

Since  $A_1$  and  $A_2$  are acyclic, the sum in the definition runs over a finite set and the definition is sound. We do not need to restrict ourselves to the case of acyclic automata however. More generally, we can define the distance  $d(A_1, A_2)$  for all automata  $A_1$  and  $A_2$  for which the sum is well-defined. The algorithms presented in the next sections for the computation of the edit-distance are also general and do not need to be restricted to the acyclic case.

We will present general algorithms for computing the edit-distance of both unweighted and weighted automata. Note that the computation of  $d(A_1, A_2)$  in the weighted case is not trivial a priori since its definition makes use of the operations  $\min$  and  $+$  for computing the edit-distance of two strings and  $+$  and  $\times$  to compute probabilities. This will lead us to use operations over two distinct *semirings* to compute  $d(A_1, A_2)$ .

Our algorithms for computing the edit-distance of automata are based on some general weighted automata and transducer algorithms. The next section introduces the notation and the definitions necessary to describe these algorithms.

### 3. Preliminaries

As noticed previously, several types of operations are used in the definition of the edit-distance of weighted automata. These operations belong to different algebraic structures, *semirings*, used in our algorithm.

**Definition 7 ([21])** A system  $(\mathbb{K}, \oplus, \otimes, \bar{0}, \bar{1})$  is a semiring if:

1.  $(\mathbb{K}, \oplus, \bar{0})$  is a commutative monoid with identity element  $\bar{0}$ ;
2.  $(\mathbb{K}, \otimes, \bar{1})$  is a monoid with identity element  $\bar{1}$ ;
3.  $\otimes$  distributes over  $\oplus$ ;
4.  $\bar{0}$  is an annihilator for  $\otimes$ : for all  $a \in \mathbb{K}$ ,  $a \otimes \bar{0} = \bar{0} \otimes a = \bar{0}$ .

SEMIRING	SET	$\oplus$	$\otimes$	$\bar{0}$	$\bar{1}$
Boolean	$\{0, 1\}$	$\vee$	$\wedge$	0	1
Probability	$\mathbb{R}_+$	+	$\times$	0	1
Log	$\mathbb{R} \cup \{-\infty, +\infty\}$	$\oplus_{\log}$	+	$+\infty$	0
Tropical	$\mathbb{R} \cup \{-\infty, +\infty\}$	min	+	$+\infty$	0

**Table 1:** Semiring examples.  $\oplus_{\log}$  is defined by:  $x \oplus_{\log} y = -\log(e^{-x} + e^{-y})$ .

Thus, a semiring is a ring that may lack negation. Table 3 shows several examples of semiring. Some familiar examples are the Boolean semiring  $\mathcal{B} = (\{0, 1\}, \vee, \wedge, 0, 1)$ , or the real semiring  $\mathcal{R} = (\mathbb{R}_+, +, \times, 0, 1)$  used to combine probabilities. Two semirings particularly used in the following sections are:

- The *log semiring*  $\mathcal{L} = (\mathbb{R} \cup \{\infty\}, \oplus_{\log}, +, \infty, 0)$  [29] which is isomorphic to  $\mathcal{R}$  via a log morphism with:

$$\forall a, b \in \mathbb{R} \cup \{\infty\}, a \oplus_{\log} b = -\log(\exp(-a) + \exp(-b)) \quad (9)$$

where by convention:  $\exp(-\infty) = 0$  and  $-\log(0) = \infty$ .

- The *tropical semiring*  $\mathcal{T} = (\mathbb{R}_+ \cup \{\infty\}, \min, +, \infty, 0)$  which is derived from the log semiring using the Viterbi approximation.

A semiring  $(\mathbb{K}, \oplus, \otimes, \bar{0}, \bar{1})$  is said to be *weakly left divisible* if for any  $x$  and  $y$  in  $\mathbb{K}$  such that  $x \oplus y \neq \bar{0}$ , there exists at least one  $z$  such that  $x = (x \oplus y) \otimes z$ . We can then write:  $z = (x \oplus y)^{-1}x$ . Furthermore, we will assume then that  $z$  can be found in a consistent way, that is:  $((u \otimes x) \oplus (u \otimes y))^{-1}(u \otimes x) = (x \oplus y)^{-1}x$  for any  $x, y, u \in \mathbb{K}$  such that  $u \neq \bar{0}$ . A semiring is *zero-sum-free* if for any  $x$  and  $y$  in  $\mathbb{K}$ ,  $x \oplus y = \bar{0}$  implies  $x = y = \bar{0}$ . Note that the tropical semiring and the log semiring are weakly left divisible since the multiplicative operation,  $+$ , admits an inverse.

**Definition 8** A weighted finite-state transducer  $T$  over a semiring  $\mathbb{K}$  is an 8-tuple  $T = (\Sigma, \Delta, Q, I, F, E, \lambda, \rho)$  where:

- $\Sigma$  is the finite input alphabet of the transducer;
- $\Delta$  is the finite output alphabet;
- $Q$  is a finite set of states;
- $I \subseteq Q$  the set of initial states;
- $F \subseteq Q$  the set of final states;
- $E \subseteq Q \times (\Sigma \cup \{\epsilon\}) \times (\Delta \cup \{\epsilon\}) \times \mathbb{K} \times Q$  a finite set of transitions;
- $\lambda: I \rightarrow \mathbb{K}$  the initial weight function; and
- $\rho: F \rightarrow \mathbb{K}$  the final weight function mapping  $F$  to  $\mathbb{K}$ .

A *Weighted automaton*  $A = (\Sigma, Q, I, F, E, \lambda, \rho)$  is defined in a similar way by simply omitting the output labels.

Given a transition  $e \in E$ , we denote by  $i[e]$  its input label,  $p[e]$  its origin or previous state and  $n[e]$  its destination state or next state,  $w[e]$  its weight,  $o[e]$  its output label (transducer case). Given a state  $q \in Q$ , we denote by  $E[q]$  the set of transitions leaving  $q$ .

A *path*  $\pi = e_1 \cdots e_k$  is an element of  $E^*$  with consecutive transitions:  $n[e_{i-1}] = p[e_i]$ ,  $i = 2, \dots, k$ . We extend  $n$  and  $p$  to paths by setting:  $n[\pi] = n[e_k]$  and  $p[\pi] = p[e_1]$ . A cycle  $\pi$  is a path whose origin and destination states coincide:  $n[\pi] = p[\pi]$ . We denote by  $P(q, q')$  the set of paths from  $q$  to  $q'$  and by  $P(q, x, q')$  and  $P(q, x, y, q')$  the set of paths from  $q$  to  $q'$  with input label  $x \in \Sigma^*$  and output label  $y$  (transducer case). These definitions can be extended to subsets  $R, R' \subseteq Q$ , by:  $P(R, x, R') = \cup_{q \in R, q' \in R'} P(q, x, q')$ . The labeling functions  $i$  (and similarly  $o$ ) and the weight function  $w$  can also be extended to paths by defining the label of a path as the concatenation of the labels of its constituent transitions, and the weight of a path as the  $\otimes$ -product of the weights of its constituent transitions:  $i[\pi] = i[e_1] \cdots i[e_k]$ ,  $w[\pi] = w[e_1] \otimes \cdots \otimes w[e_k]$ . We also extend  $w$  to any finite set of paths  $\Pi$  by setting:  $w[\Pi] = \bigoplus_{\pi \in \Pi} w[\pi]$ . An automaton  $A$  is *regulated* if the output weight associated by  $A$  to each input string  $x \in \Sigma^*$ :

$$\llbracket A \rrbracket(x) = \bigoplus_{\pi \in P(I, x, F)} \lambda(p[\pi]) \otimes w[\pi] \otimes \rho(n[\pi]) \quad (10)$$

is well-defined and in  $\mathbb{K}$ . This condition is always satisfied when  $A$  contains no  $\epsilon$ -cycle since the sum then runs over a finite number of paths. It is also always satisfied with  $k$ -closed semirings such as the tropical semiring [29].  $\llbracket A \rrbracket(x)$  is defined to be  $\bar{0}$  when  $P(I, x, F) = \emptyset$ .

Similarly, a transducer  $T$  is *regulated* if the output weight associated by  $T$  to any pair of input-output string  $(x, y)$  by:

$$\llbracket T \rrbracket(x, y) = \bigoplus_{\pi \in P(I, x, y, F)} \lambda(p[\pi]) \otimes w[\pi] \otimes \rho(n[\pi]) \quad (11)$$

is well-defined and in  $\mathbb{K}$ .  $\llbracket T \rrbracket(x, y) = \bar{0}$  when  $P(I, x, y, F) = \emptyset$ . In the following, we will assume that all the automata and transducers considered are regulated. We denote by  $|M|$  the sum of the number of states and transitions of an automaton or transducer  $M$ .

A *successful path* in a weighted automaton or transducer  $M$  is a path from an initial state to a final state. A state  $q$  of  $M$  is *accessible* if  $q$  can be reached from  $I$ . It is *coaccessible* if a final state can be reached from  $q$ . A weighted automaton  $M$  is *trim* if there is no transition with weight  $\bar{0}$  in  $M$  and if all states of  $M$  are both accessible and coaccessible.  $M$  is *unambiguous* if for any string  $x \in \Sigma^*$  there is at most one successful path labeled with  $x$ . Thus, an unambiguous transducer defines a function.

Note that the second operation of the tropical semiring and the log semiring as well as their identity elements are identical. Thus the weight of a path in an



automaton  $A$  over the tropical semiring does not change if  $A$  is viewed as a weighted automaton over the log semiring or vice-versa.

#### 4. Weighted automata algorithms

In this section we give a brief overview of some classical and existing weighted automata algorithms such as composition, determinization, and minimization, and describe a new and general *synchronization* algorithm for weighted transducers.

##### 4.1. Composition of weighted transducers

Composition is a fundamental operation on weighted transducers that can be used in many applications to create complex weighted transducers from simpler ones. Let  $\mathbb{K}$  be a commutative semiring and let  $T_1$  and  $T_2$  be two weighted transducers defined over  $\mathbb{K}$  such that the input alphabet of  $T_2$  coincides with the output alphabet of  $T_1$ . Then, the composition of  $T_1$  and  $T_2$  is a weighted transducer  $T_1 \circ T_2$  defined for all  $x, y$  by [3, 13, 37, 21]:<sup>c</sup>

$$\llbracket T_1 \circ T_2 \rrbracket(x, y) = \bigoplus_z T_1(x, z) \otimes T_2(z, y) \quad (12)$$

There exists a general and efficient composition algorithm for weighted transducers [35, 30]. States in the composition  $T_1 \circ T_2$  of two weighted transducers  $T_1$  and  $T_2$  are identified with pairs of a state of  $T_1$  and a state of  $T_2$ . Leaving aside transitions with  $\epsilon$  inputs or outputs, the following rule specifies how to compute a transition of  $T_1 \circ T_2$  from appropriate transitions of  $T_1$  and  $T_2$ :<sup>d</sup>

$$(q_1, a, b, w_1, q_2) \quad \text{and} \quad (q'_1, b, c, w_2, q'_2) \implies ((q_1, q_2), a, c, w_1 \otimes w_2, (q'_1, q'_2)) \quad (13)$$

In the worst case, all transitions of  $T_1$  leaving a state  $q_1$  match all those of  $T_2$  leaving state  $q'_1$ , thus the space and time complexity of composition is quadratic:  $O((|Q_1| + |E_1|)(|Q_2| + |E_2|))$ . Figures 1(a)-(c) illustrate the algorithm when applied to the transducers of Figures 1(a)-(b) defined over the tropical semiring  $\mathcal{T} = T$ .

Intersection of weighted automata and composition of finite-state transducers are both special cases of composition of weighted transducers. Intersection corresponds to the case where input and output labels of transitions are identical and composition of unweighted transducers is obtained simply by omitting the weights. Thus, we can use both the notation  $A = A_1 \cap A_2$  or  $A_1 \circ A_2$  for the intersection of two weighted automata  $A_1$  and  $A_2$ . A string  $x$  is recognized by  $A$  iff it is recognized by both  $A_1$  and  $A_2$  and  $\llbracket A \rrbracket(x) = \llbracket A_1 \rrbracket(x) \otimes \llbracket A_2 \rrbracket(x)$ .

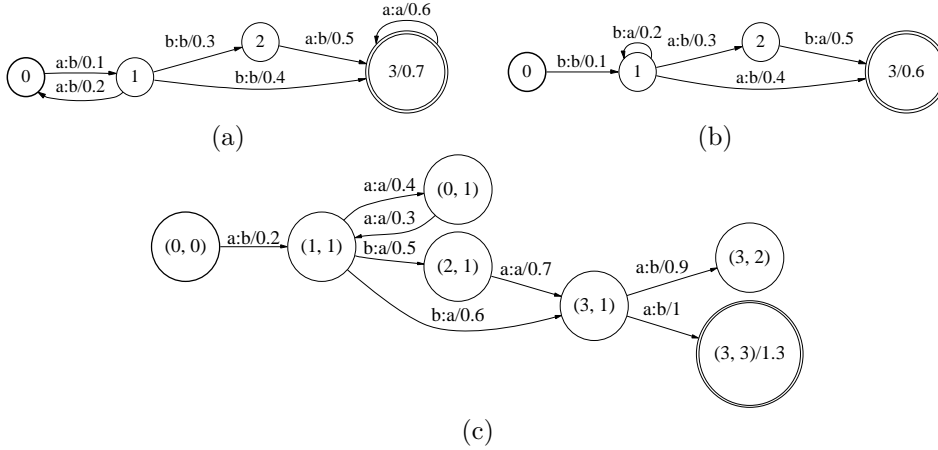
##### 4.2. Determinization of weighted automata

A weighted automaton is said to be *deterministic* or *subsequential* [39] if it has a

---

<sup>c</sup>Note that we use a *matrix notation* for the definition of composition as opposed to a *functional notation*. This is a deliberate choice motivated in many cases by improved readability.

<sup>d</sup>See [35, 30] for a detailed presentation of the algorithm including the use of a transducer filter for dealing with  $\epsilon$ -multiplicity in the case of non-idempotent semirings.



**Figure 1:** (a) Weighted transducer  $T_1$  over the tropical semiring. (b) Weighted transducer  $T_2$  over the tropical semiring. (c) Construction of the result of composition  $T_1 \circ T_2$ . Initial states are represented by bold circles, final states by double circles. Inside each circle, the first number indicates the state number, the second, at final states only, the value of the final weight function  $\rho$  at that state. Arrows represent transitions and are labeled with symbols followed by their corresponding weight.

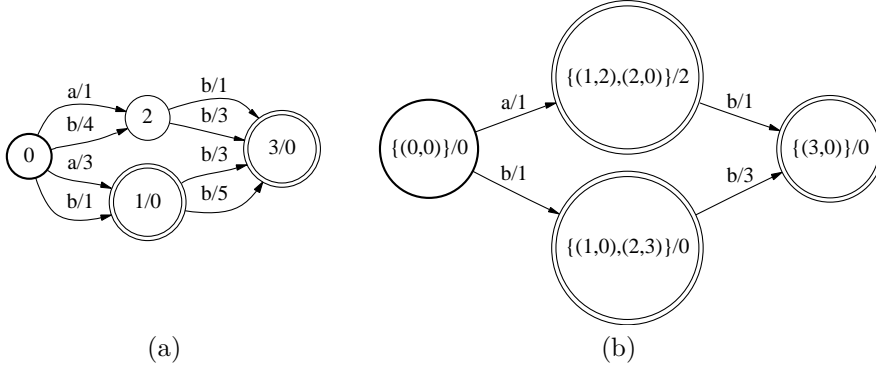
unique initial state and if no two transitions leaving any state share the same input label.

There exists a natural extension of the classical subset construction to the case of weighted automata over a weakly left divisible semiring called *determinization* [27].<sup>e</sup> The algorithm is generic: it works with any weakly left divisible semiring. Figures 2(a)-(b) illustrate the determinization of a weighted automaton over the tropical semiring. A state  $r$  of the output automaton that can be reached from the start state by a path  $\pi$  corresponds to the set of pairs  $(q, x) \in Q \times \mathbb{K}$  such that  $q$  can be reached from an initial state of the original machine by a path  $\sigma$  with  $l[\sigma] = l[\pi]$  and  $\lambda(p[\sigma]) \otimes w[\sigma] = \lambda(p[\pi]) \otimes w[\pi] \otimes x$ . Thus,  $x$  is the *remaining* weight at state  $q$ .

Unlike the unweighted case, determinization does not halt for some input weighted automata. In fact, some weighted automata, non *subsequential* automata, do not even admit equivalent subsequential machines. We say that a weighted automaton  $A$  is *determinizable* if the determinization algorithm halts for the input  $A$ . With a determinizable input, the algorithm outputs an equivalent subsequential weighted automaton [27].

There exists a sufficient condition, necessary and sufficient for unambiguous automata, for the determinizability of weighted automata over a tropical semiring based on a *twins property* [27]. There exists an efficient algorithm for testing the twins property for weighted automata [1]. In particular, any acyclic weighted

<sup>e</sup>We assume that the weighted automata considered are all such that for any string  $x \in \Sigma^*$ ,  $w[P(I, x, Q)] \neq \bar{0}$ . This condition is always satisfied with trim machines over the tropical semiring or any zero-sum-free semiring.



**Figure 2:** (a) Weighted automaton  $A$  over the tropical semiring. (b) Equivalent subsequential weighted automaton  $A_2$  over the tropical semiring constructed by the determinization algorithm.

automaton has the twins property and is determinizable.

### 4.3. Synchronization

In this section, we present a general algorithm for the *synchronization of weighted transducers*. Roughly speaking, the objective of the algorithm is to synchronize the consumption of non- $\epsilon$  symbols by the input and output tapes of a transducer as much as possible.

**Definition 9** *The delay of a path  $\pi$  is defined as the difference of length between its output and input labels:*

$$d[\pi] = |o[\pi]| - |i[\pi]| \quad (14)$$

The delay of a path is thus simply the sum of the delays of its constituent transitions. A trim transducer  $T$  is said to have *bounded delays* if the delay along all paths of  $T$  is bounded. We then denote by  $d[T] \geq 0$  the maximum delay in absolute value of a path in  $T$ . The following lemma gives a straightforward characterization of transducers with bounded delays.

**Lemma 1** *A transducer  $T$  has bounded delays iff the delay of any cycle in  $T$  is zero.*

**Proof.** If  $T$  admits a cycle  $\pi$  with non-zero delay, then  $d[T] \geq |d[\pi^n]| = n|d[\pi]|$  is not bounded. Conversely, if all cycles have zero delay, then the maximum delay in  $T$  is that of the simple paths which are of finite number.  $\square$

We define the *string delay* of a path  $\pi$  as the string  $\sigma[\pi]$  defined by:

$$\sigma[\pi] = \begin{cases} \text{suffix of } o[\pi] \text{ of length } |d[\pi]| & \text{if } d[\pi] \geq 0 \\ \text{suffix of } i[\pi] \text{ of length } |d[\pi]| & \text{otherwise} \end{cases} \quad (15)$$

and for any state  $q \in Q$ , the *string delay at state  $q$* ,  $s[q]$ , by the set of string delays

of the paths from an initial state to  $q$ :

$$s[q] = \{\sigma[\pi] : \pi \in P(I, q)\} \quad (16)$$

**Lemma 2** *If  $T$  has bounded delays then the set  $s[q]$  is finite for any  $q \in Q$ .*

**Proof.** The lemma follows immediately the fact that the elements of  $s[q]$  are all of length less than  $d[T]$ .  $\square$

A weighted transducer  $T$  is said to be *synchronized* if along any successful path of  $T$  the delay is zero or varies strictly monotonically. An algorithm that takes as input a transducer  $T$  and computes an equivalent synchronized transducer  $T'$  is called a *synchronization* algorithm. We present a synchronization algorithm that applies to all weighted transducers with bounded delays. The following is the pseudocode of the algorithm.

Synchronization( $T$ )

```

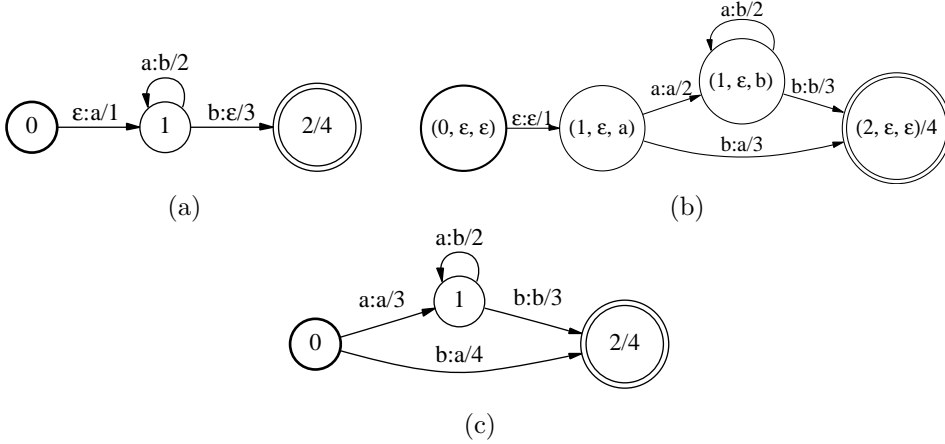
1   $F' \leftarrow Q' \leftarrow E' \leftarrow \emptyset$ 
2   $S \leftarrow i' \leftarrow \{(i, \epsilon, \epsilon) : i \in I\}$ 
3  while  $S \neq \emptyset$ 
4      do  $p' = (q, x, y) \leftarrow \text{head}(S)$ ; DEQUEUE( $S$ )
5          if ( $q \in F$  and  $|x| + |y| = 0$ )
6              then  $F' \leftarrow F' \cup \{p'\}$ ;  $\rho'(p') \leftarrow \rho(q)$ 
7          else if ( $q \in F$  and  $|x| + |y| > 0$ )
8              then  $q' \leftarrow (f, \text{cdr}(x), \text{cdr}(y))$ 
9                   $E' \leftarrow E' \cup \{(p', \text{car}(x), \text{car}(y), \rho[q], q')\}$ 
10                 if ( $q' \notin Q'$ )
11                     then  $Q' \leftarrow Q' \cup \{q'\}$ ; ENQUEUE( $S, q'$ )
12         for each  $e \in E[q]$ 
13             do if ( $|x i[e]| > 0$  and  $|y o[e]| > 0$ )
14                 then  $q' \leftarrow (n[e], \text{cdr}(x i[e]), \text{cdr}(y o[e]))$ 
15                      $E' \leftarrow E' \cup \{(p', \text{car}(x i[e]), \text{car}(y o[e]), w[e], q')\}$ 
16                 else  $q' \leftarrow (n[e], x i[e], y o[e])$ 
17                      $E' \leftarrow E' \cup \{(p', \epsilon, \epsilon, w[e], q')\}$ 
18                 if ( $q' \notin Q'$ )
19                     then  $Q' \leftarrow Q' \cup \{q'\}$ ; ENQUEUE( $S, q'$ )
20 return  $T'$ 

```

To simplify the presentation of the algorithm, we augment  $Q$  and  $F$  with a new state  $f$  and set:  $\rho[f] = \bar{1}$  and  $E[f] = \emptyset$ . We denote by  $\text{car}(x)$  the first symbol of a string  $x$  if  $x$  is not empty,  $\epsilon$  otherwise, and denote by  $\text{cdr}(x)$  the suffix of  $x$  such that  $x = \text{car}(x) \text{cdr}(x)$ .

Each state of the resulting transducer  $T'$  corresponds to a triplet  $(q, x, y)$  where  $q \in Q$  is a state of the original machine  $T$  and where  $x \in \Sigma^*$  and  $y \in \Delta^*$  are strings over the input and output alphabet of  $T$ .

The algorithm maintains a queue  $S$  that contains at any time the set of states of  $T'$  to examine. Each time through the loop of the lines 3-19, a new state  $p' = (q, x, y)$



**Figure 3:** (a) Weighted automaton  $A_1$  over the tropical semiring. (b) Equivalent synchronized weighted automaton  $A_2$ . (c) Synchronized weighted automaton  $A_3$  equivalent to  $A_1$  and  $A_2$  obtained by  $\epsilon$ -removal from  $A_2$ .

is extracted from  $S$  (line 4) and its outgoing transitions are computed and added to  $E'$ . The state  $p'$  is final iff  $q$  is final and  $x = y = \epsilon$  and in that case the final weight at  $p'$  is simply the final weight at the original state  $q$  (lines 5-6). If  $q$  is final but the string  $x$  and  $y$  are not both empty, then the algorithm constructs a sequence of transitions from  $p'$  to  $(f, \epsilon, \epsilon)$  to consume the remaining input and output strings  $x$  and  $y$  (lines 7-11).

For each transition  $e$  of  $q$ , an outgoing transition  $e'$  is created for  $p'$  with weight  $w[e]$ . The input and output labels of  $e'$  are both  $\epsilon$  if  $x_i[e]$  or  $y_o[e]$  is the empty string, the first symbol of these strings otherwise. The remaining suffixes of these strings are stored in the destination state  $q'$  (lines 12-19). Note that in all cases, the transitions created by the steps of the algorithm described in lines 14-17 have zero delay. The state  $q'$  is inserted in  $S$  if it has never been found before (line 18-19). Figures 3(a)-(b) illustrate the synchronization algorithm just presented.

**Lemma 3** *Let  $(q, x, y)$  correspond to a state of  $T'$  created by the algorithm. Then, either  $x = \epsilon$  or  $y = \epsilon$ .*

**Proof.** Let  $p' = (q, x, y)$  be a state extracted from  $S$ , it is not hard to verify that if  $x = \epsilon$  or  $y = \epsilon$ , then the destination state of a transition leaving  $p'$  created by the algorithm is of the form  $q' = (r, \epsilon, y')$  or  $q' = (r, x', \epsilon)$ . Since the algorithm starts with the states  $(i, \epsilon, \epsilon)$ ,  $i \in I$ , by induction, for any state  $p' = (q, x, y)$  created either  $x = \epsilon$  or  $y = \epsilon$ .  $\square$

**Lemma 4** *Let  $\pi'$  be a path in  $T'$  created by the synchronization algorithm such that  $n[\pi']$  corresponds to  $(q', x', y')$  with  $q' \neq f$ . Then, the delay of  $\pi'$  is zero.*

**Proof.** By construction, the delay of each transition created at lines 14-17 is zero. Since the delay of a path is the sum of the delays of its transitions, this proves the lemma.  $\square$

**Lemma 5** *Let  $(q', x', y')$  correspond to a state of  $T'$  created by the algorithm with  $q' \neq f$ . Then, either  $x' \in s[q']$  or  $y' \in s[q']$ .*

**Proof.** By induction on the length of  $\pi'$ , it is easy to prove that there is a path  $\pi'$  from state  $(q, x, y)$  to  $(q', x', y')$  iff there is a path from  $q$  to  $q'$  with input label  $x^{-1}i[\pi']x'$ , output label  $y^{-1}o[\pi']y'$ , and weight  $w[\pi']$ .

Thus, the algorithm constructs a path  $\pi'$  in  $T'$  from  $(i, \epsilon, \epsilon)$ ,  $i \in I$ , to  $(q', x', y')$ ,  $q' \neq f$  iff there exists a path  $\pi$  in  $T$  from  $i$  to  $q'$  with input label  $i[\pi] = i[\pi']x'$ , output label  $o[\pi] = o[\pi']y'$  and weight  $w[\pi] = w[\pi']$ . By lemma 4,  $|i[\pi']| = |o[\pi']|$ . Thus, if  $x' = \epsilon$ ,  $y'$  is the string delay of  $\pi$ . Similarly, if  $y' = \epsilon$ ,  $x'$  is the string delay of  $\pi$ . By lemma 3,  $x' = \epsilon$  or  $y' = \epsilon$ , thus  $y' \in s[q]$  or  $x' \in s[q]$ .  $\square$

The following theorem proves the correctness and termination of the algorithm.

**Theorem 1** *The synchronization algorithm presented terminates with any input weighted transducer  $T$  with bounded delays and produces an equivalent synchronized transducer  $T'$ .*

**Proof.** By lemmas 4 and 5, if  $(q', x', y')$  is a state created by the algorithm with  $q' \neq f$ , then either  $x' = \epsilon$  and  $y' \in s[q]$  or  $y' = \epsilon$  and  $x' \in s[q]$ . If  $T$  has bounded delays, by lemma 2  $s[q]$  is finite, thus the algorithm produces a finite number of states of the form  $(q', x', y')$  with  $q' \neq f$ .

Let  $(q, x, \epsilon)$  be a state created by the algorithm with  $q \in F$  and  $|x| > 0$ .  $x = x_1 \cdots x_n$  is thus a string delay at  $q$ . The algorithm constructs a path from  $(q, x, \epsilon)$  to  $(f, \epsilon, \epsilon)$  with intermediate states  $(f, x_i \cdots x_n, \epsilon)$ . Since string delays are bounded, at most a finite number of such states are created by the algorithm. A similar result holds for states  $(q, \epsilon, y)$  with  $q \in F$  and  $|y| > 0$ . Thus, the algorithm produces a finite number of states and terminates if  $T$  has bounded delays.

By lemma 4, paths  $\pi'$  in  $T'$  with destination state  $(q, x, y)$  with  $q \neq f$  have zero delay and the delay of a path from a state  $(f, x, y)$  to  $(f, \epsilon, \epsilon)$  is strictly monotonic. Thus, the output of the algorithm is a synchronized transducer. This ends the proof of the theorem.  $\square$

The algorithm creates a distinct state  $(q, x, \epsilon)$  or  $(q, \epsilon, y)$  for each string delay  $x, y \in s[q]$  at state  $q \neq f$ . The paths from a state  $(q, x, \epsilon)$  or  $(q, \epsilon, y)$ ,  $q \in F$ , to  $(f, \epsilon, \epsilon)$  are of length  $|x|$  or  $|y|$ . The length of a string delay is bounded by  $d[T]$ . Thus, there are at most  $|\Sigma|^{\leq d[T]} + |\Delta|^{\leq d[T]} = O(|\Sigma|^{d[T]} + |\Delta|^{d[T]})$  distinct string delays at each state. Thus, in the worst case, the size of the resulting transducer  $T'$  is:

$$O((|Q| + |E|)(|\Sigma|^{d[T]} + |\Delta|^{d[T]})) \quad (17)$$

The string delays can be represented in a compact and efficient way using a suffix tree. Indeed, let  $U$  be a tree representing all the input and output labels of the paths in  $T$  found in a depth-first search of  $T$ . The size of  $U$  is linear in that of  $T$  and a suffix tree  $V$  of  $U$  can be built in time proportional to the number of nodes of  $U$  times the size of the alphabet [20], that is in  $O((|\Sigma| + |\Delta|) \cdot (|Q| + |E|))$ . Since each string delay  $x$  is a suffix of a string represented by  $U$ , it can be represented by two nodes  $n_1$  and  $n_2$  of  $V$  and a position in the string labeling the edge from  $n_1$  to  $n_2$ . The operations performed by the algorithm to construct a new transition require

either computing  $xa$  or  $a^{-1}x$  where  $a$  is a symbol of the input or output alphabet. Clearly, these operations can be performed in constant time:  $xa$  is obtained by going down one position in the suffix tree, and  $a^{-1}x$  by using the suffix link at node  $n_1$ . Thus, using this representation, the operations performed for the construction of each new transition can be done in constant time. This includes the cost of comparison of a newly created state  $(q', x', \epsilon)$  with an existing state  $(q, x, \epsilon)$ , since the comparison of the string delays  $x$  and  $x'$  can be done in constant time. Thus, the worst case space and time complexity of the algorithm is:

$$O((|Q| + |E|)(|\Sigma|^{d[T]} + |\Delta|^{d[T]})) \quad (18)$$

This is not a tight evaluation of the complexity since it is not clear if the worst case previously described can ever occur, but the algorithm can indeed produce an exponentially larger transducer in some cases.

Note that the algorithm does not depend on the queue discipline used for  $S$  and that the construction of the transitions leaving a state  $p' = (q, x, y)$  of  $T'$  only depends on  $p'$  and not on the states and transitions previously constructed. Thus, the transitions of  $T'$  can be naturally computed on-demand. We have precisely given an on-the-fly implementation of the algorithm and incorporated it in a general-purpose finite-state machine library (FSM library) [32, 31]. Note also that the additive and multiplicative operations of the semiring are not used in the definition of the algorithm. Only  $\bar{1}$ , the identity element of  $\otimes$ , was used for the definition of the final weight of  $f$ . Thus, to a large extent, the algorithm is independent of the semiring  $\mathbb{K}$ . In particular, the behavior of the algorithm is identical for two semirings having the same identity elements, such as for example the tropical and log semirings.

#### 4.4. $\epsilon$ -Removal

The result of the synchronization algorithm may contain  $\epsilon$ -transitions (transitions with both input and output empty string) even if the input contains none. An equivalent weighted transducer with no  $\epsilon$ -transitions can be computed from  $T'$  using a general  $\epsilon$ -removal algorithm [28]. Figure 3(c) illustrates the result of that algorithm when applied to the synchronized transducer of Figure 3(b).

Since  $\epsilon$ -removal does not shift input and output labels with respect to each other, the result of its application to  $T'$  is also a synchronized transducer.

Note that the synchronization algorithm does not produce any  $\epsilon$ -cycle if the original machine  $T$  does not contain any. Thus, in that case, the computation of the  $\epsilon$ -closures in  $T$  can be done in linear time [28] and the total time complexity of  $\epsilon$ -removal is  $O(|Q'|^2 + (T_{\oplus} + T_{\otimes})|Q'| \cdot |E'|)$ , where  $T_{\oplus}$  and  $T_{\otimes}$  denote the cost of the  $\oplus$ ,  $\otimes$  operations in the semiring  $\mathbb{K}$ . Also, on-the-fly synchronization can be combined with on-the-fly  $\epsilon$ -removal to *directly* create synchronized transducers with no  $\epsilon$ -transition on-the-fly.

A by-product of the application of synchronization followed by  $\epsilon$ -removal is that the resulting transducer is *normalized*.

**Definition 10** Let  $\pi$  and  $\pi'$  be two paths of a transducer  $T$  with the same input and output labels:  $i[\pi] = i[\pi']$  and  $o[\pi] = o[\pi']$ . We say that  $\pi = e_1 \cdots e_n$  and  $\pi' = e'_1 \cdots e'_{n'}$  are identical if they have the same number of transitions ( $n = n'$ ) with the same labels:  $i[e_k] = i[e'_k]$  and  $o[e_k] = o[e'_k]$  for  $k = 1, \dots, n$ .  $T$  is said to be normalized if any two paths  $\pi$  and  $\pi'$  with the same input and output labels are identical.

Note that the definition does not require the weights of two identical paths to be the same.

**Lemma 6** Let  $T$  be a synchronized transducer and assume that  $T$  has no  $\epsilon$ -transition. Then,  $T$  is normalized.

**Proof.** Let  $\pi$  and  $\pi'$  be two paths with the same input and output labels. Since  $T$  is synchronized and has no  $\epsilon$ -transition,  $\pi$  and  $\pi'$  have the same delay. More precisely, the delay varies in the same way along these two paths, thus they are identical.  $\square$

## 5. General algorithm for computing the edit-distance of two unweighted automata

The edit-distance  $d(X, Y)$  of two sets of strings  $X$  and  $Y$  each represented by an unweighted automaton can be computed using the general algorithm of composition of transducers and a single-source shortest-paths algorithm [32]. The algorithm applies similarly in the case of an arbitrarily complex edit-distance defined by a weighted transducer over the tropical semiring.

Let  $A_1$  and  $A_2$  be two (unweighted) automata representing the sets  $X$  and  $Y$ . By definition, the edit-distance of  $X$  and  $Y$ , or equivalently that of  $A_1$  and  $A_2$ , is defined by:

$$d(A_1, A_2) = \inf \{d(x, y) : x \in \text{Dom}(A_1), y \in \text{Dom}(A_2)\} \quad (19)$$

### 5.1. Alignment costs in the tropical semiring

Let  $\Psi$  be the formal power series defined over the alphabet  $\Omega$  and the tropical semiring by:  $(\Psi, (a, b)) = c((a, b))$  for  $(a, b) \in \Omega$ .

**Lemma 7** Let  $\omega = (a_0, b_0) \cdots (a_n, b_n) \in \Omega^*$  be an alignment, then  $(\Psi^*, \omega)$  is exactly the cost of the alignment  $\omega$ .

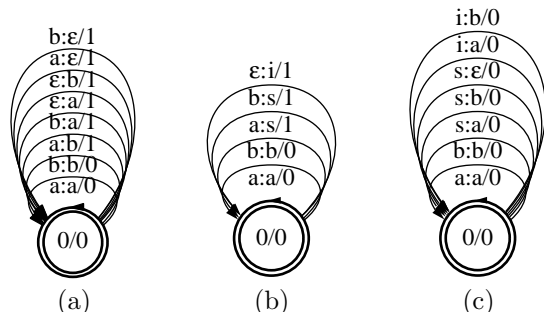
**Proof.** By definition of the  $+$ -multiplication of power series in the tropical semiring:

$$(\Psi^*, \omega) = \min_{u_0 \cdots u_k = \omega} (\Psi, u_0) + \cdots + (\Psi, u_k) \quad (20)$$

$$= (\Psi, (a_0, b_0)) + \cdots + (\Psi, (a_n, b_n)) \quad (21)$$

$$= \sum_{i=0}^n c((a_i, b_i)) = c(\omega) \quad (22)$$





**Figure 4:** (a) Weighted transducer  $T$  over the tropical semiring representing  $\Psi^*$  with the edit cost function  $c_1$  and  $\Sigma = \{a, b\}$ . (b) Weighted transducer  $T_1$  over the tropical semiring. (c) Weighted transducer  $T_2$  over the tropical semiring, with  $\llbracket T \rrbracket = \llbracket T_1 \circ T_2 \rrbracket$ .

This proves the lemma.  $\square$

$\Psi^*$  is a rational power series as the closure of the polynomial power series  $\Psi$  [37, 4]. Thus, by the theorem of Schützenberger [38], there exists a weighted automaton  $A$  defined over the alphabet  $\Omega$  and the semiring  $\mathcal{T}$  realizing  $\Psi^*$ .  $A$  can also be viewed as a weighted transducer  $T$  with input and output alphabets  $\Sigma$ . Figure 4(a) shows the simple finite-state transducer  $T$  realizing  $\Psi^*$  in the particular case of the edit cost function  $c_1$  and with  $\Sigma = \{a, b\}$ .

## 5.2. Algorithm

By definition of composition of transducers and by lemma 7, the weighted transducer  $A_1 \circ T \circ A_2$  contains a successful path corresponding to each alignment  $\omega$  of a string accepted by  $A_1$  and a string accepted by  $A_2$  and the weight of that path is  $c(\omega)$ .

**Theorem 2** *Let  $U$  be the weighted transducer over the tropical semiring obtained by:  $U = A_1 \circ T \circ A_2$ . Let  $\pi$  be a shortest path of  $U$  from the initial state to the final states. Then,  $\pi$  is labeled with one of the best alignments of a string accepted by  $A_1$  and a string accepted by  $A_2$  and:  $d(A_1, A_2) = w[\pi]$ .*

**Proof.** The result follows directly the previous remark.  $\square$

The theorem provides an algorithm for computing the best alignment between the strings of two unweighted automata  $A_1$  and  $A_2$  and for computing their edit-distance  $d(A_1, A_2)$ . Any single-source shortest-paths algorithm applied to  $U$  can be used to compute the edit-distance and a best alignment. Note that this computation can be done on-the-fly since composition admits a natural on-the-fly implementa-

tion.

Clearly,  $|T|$  is quadratic in the size of the alphabet:  $|T| = O(|\Sigma|^2)$ , thus the total complexity of the compositions needed to compute  $U$  is:  $O(|\Sigma|^2|A_1||A_2|)$ . As we will see later, this can be reduced to just  $|U| = O(|A_1||A_2|)$  with an appropriate factoring of the transducer  $T$  and order of application of composition.

When  $U$  is acyclic, as in the case where  $A_1$  and  $A_2$  are both acyclic, the total time complexity of the computation of the best alignment and the edit-distance  $d(A_1, A_2)$  is  $O(|A_1||A_2|)$  since we can then use Lawler's linear-time single-source shortest paths algorithm [24, 6]. In the general case, the total complexity of the algorithm is  $O(|E| + |Q| \log |Q|)$ , where  $E$  denotes the set of transitions and  $Q$  the set of states of  $U$ , using Dijkstra's algorithm implemented with Fibonacci heaps [11, 6].

In particular, the time complexity of the computation of the edit-distance for two strings  $x$  and  $y$  is  $O(|x||y|)$ . The classical dynamic programming algorithm for computing the edit-distance of two strings can in fact be viewed as a special instance of the more general algorithm just presented. Many of the pruning strategies used in the string case can be adapted to the general case of automata.

In practice, it is often beneficial to factor the edit-distance transducer  $T$  into two transducers  $T_1$  and  $T_2$  such that  $T_1 \circ T_2$  is equivalent to  $T$ . Figures 4(b)-(c) show an example of a factoring of  $T$ . The symbol  $s$  can be interpreted as representing substitutions and deletions, the symbol  $i$  insertions. Similarly, a symmetric factoring using three distinct symbols,  $s$ ,  $i$ , and  $d$ , representing substitutions, insertions, and deletions can be defined, but the total size of that symmetric factoring is slightly more than the factoring given by Figures 4(b)-(c).

When the alphabet size  $|\Sigma|$  is large, this provides a more compact representation of  $T$  since the size of  $T$  is in  $O(|\Sigma|^2)$  while that of  $T_1$  and  $T_2$  are linear ( $O(|\Sigma|)$ ). We can further reduce the alphabet of  $T_i$ ,  $i = 1, 2$ , by restricting it to just those symbols appearing in  $A_i$ . A simple way to do that is to give an on-demand representation of  $T_i$ ,  $i = 1, 2$ . A transition of  $T_i$  is expanded only when needed during composition with  $A_i$ . In this way, the time complexity of computation of the transducer  $A_1 \circ T_1$  as well as the size of that transducer are linear in  $|A_1|$  since each transition of  $A_1$  labeled with  $a$  leads just to a transition labeled with  $(a : a)$  and a transition labeled with  $(a : s)$  in the composed machine, with a transition labeled with  $(\epsilon : i)$  at each state. Similarly, the time and space complexity of the computation of  $T_2 \circ A_2$  is in  $O(|A_2|)$ . Thus, if we compose the transducers obtained after factoring of  $T$  in the order corresponding to the parentheses below:

$$(A_1 \circ T_1) \circ (T_2 \circ A_2) \tag{23}$$

with an on-demand implementation of  $T_1$  and  $T_2$ , the time and space complexity of the algorithm is in  $O(|A_1||A_2|)$ .

This algorithm is very general. It extends to the case of automata the classical edit-distance computation and it also generalizes the classical definition of edit-distance. Indeed, any weighted transducer with non-negative weights can be used

here without modifying the algorithm.<sup>f</sup> Edit-distance transducers with arbitrary topologies, arbitrary number of states and transitions can be used instead of the specific one-state edit-distance transducer used in most applications. More general transducers assigning non-negative costs to transpositions or to more general weighted context-dependent rules [33] can be used to model complex edit-distances.

## 6. General algorithm for computing the edit-distance of two weighted automata

Our algorithm is based on weighted composition, determinization,  $\epsilon$ -removal, and synchronization. For numerical stability, in most applications,  $-\log$  probabilities are used rather than probabilities. Thus, in this section we will consider automata over the log semiring. Let  $A_1$  and  $A_2$  be two acyclic weighted automata over the log semiring  $\mathcal{L}$  defined over the same alphabet  $\Sigma$ . Recall from definition 6 that their edit-distance is given by:

$$d(A_1, A_2) = \sum_{x,y} \exp(-\llbracket A_1 \rrbracket(x) - \llbracket A_2 \rrbracket(y))d(x, y) \quad (24)$$

$$= \sum_{x,y} \exp\{-\llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y)\} \quad (25)$$

$$= \exp(-\bigoplus_{\log, x,y} (\llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y))) \quad (26)$$

We will present an algorithm for computing  $-\log$  of that edit-distance:

$$-\log(d(A_1, A_2)) = \bigoplus_{\log, x,y} (\llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y)) \quad (27)$$

We first show that the cost of the alignment of two strings can be computed using a simple weighted transducer over the log semiring.

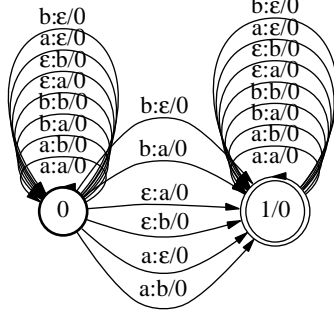
### 6.1. Alignment costs in the log semiring

Let  $\Psi$  be the formal power series defined over the alphabet  $\Omega$  and the log semiring by:  $(\Psi, (a, b)) = -\log(c((a, b)))$  for  $(a, b) \in \Omega$ , and let  $S$  be the formal power series over the log semiring defined by:

$$S = \Omega^* + \Psi + \Omega^* \quad (28)$$

$S$  is a rational power series as a  $+$ -product and closure of the polynomial power series  $\Omega$  and  $\Psi$  [37, 4]. Thus, by the theorem of Schützenberger [38], there exists a weighted automaton  $A$  defined over the alphabet  $\Omega$  and the semiring  $\mathcal{L}$  realizing  $S$ .  $A$  can also be viewed as a weighted transducer  $T$  with input and output alphabets  $\Sigma$ . Figure 5 shows the simple finite-state transducer  $T$  realizing  $S$  in the particular case of the edit cost function  $c_1$  and with  $\Sigma = \{a, b\}$ .

<sup>f</sup>Transducers with negative weights can be used as well if they do not lead to negative cycles in  $U$ , but the single-source shortest-paths problems of Bellman-Ford would need to be used then in general, which can make the algorithm less efficient in general.



**Figure 5:** Weighted transducer over the log semiring representing  $S$  with the edit cost function  $c_1$  and  $\Sigma = \{a, b\}$ . The transition weights and the final weight at state 1 are all equal to 0, since  $-\log(c_1(x, y)) = 0$  for  $x \neq y$ .

**Lemma 8** *Let  $\omega = (a_0, b_0) \cdots (a_n, b_n) \in \Omega^*$  be an alignment, then  $(S, \omega)$  is equal to  $-\log$  of the cost of  $\omega$ .*

**Proof.** By definition of the  $+$ -multiplication of power series in the log semiring:

$$\begin{aligned}
 (S, \omega) &= \bigoplus_{\log}^{u(a_i, b_i) v = \omega} (\Omega^*, u) + (\Psi, (a_i, b_i)) + (\Omega^*, v) & (29) \\
 &= \bigoplus_{\log}^{i=0}^n -\log(c((a_i, b_i))) = -\log\left(\sum_{i=0}^n c((a_i, b_i))\right) = -\log c(\omega) & (30)
 \end{aligned}$$

This proves the lemma.  $\square$

The lemma is a special instance of a more general property that can be easily proved in the same way: given an alphabet  $\Sigma$  and a rational set  $X \subseteq \Sigma^*$ , the power series  $\Sigma^* + X + \Sigma^*$  over the log semiring is rational and associates to each string  $x \in \Sigma^*$   $-\log$  of the number of occurrences of an element of  $X$  in  $x$ .

## 6.2. Algorithm

Let  $A_1$  and  $A_2$  be two acyclic weighted automata defined over the alphabet  $\Sigma$  and the log semiring  $\mathcal{L}$ , and let  $T$  be the weighted transducer over the log semiring associated to  $S$ .

Let  $M = A_1 \circ T \circ A_2$ .  $M$  can be viewed as a weighted automaton over the alphabet  $\Omega$ .

**Lemma 9** *Let  $\omega \in \Omega^*$  be an alignment such that  $h(\omega) = (x, y)$  with  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ , then:*

$$\llbracket M \rrbracket(\omega) = -\log c(\omega) + \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) \quad (31)$$

**Proof.** By definition of composition,  $\llbracket M \rrbracket(\omega)$  represents the value associated by  $S$  to the alignment  $\omega$  with weight  $W = \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y)$ . By lemma 8 and the definition of power series,  $S$  associates to an alignment  $\omega$  with weight  $W$  the following:  $-\log c(\omega) + W$ .  $\square$

The transducer of Figure 5 can be factored into two transducers  $T_1$  and  $T_2$  in a way similar to what was described for the edit-distance of Figure 4(a) by introducing auxiliary symbols such as  $s$  and  $i$  representing substitutions, deletions, and insertions, and the remarks made about that factoring and the computation of the composed machine apply similarly to this transducer.

The automaton  $M$  may contain several paths labeled with the same alignment  $\omega$ .  $M$  is acyclic as the result of the composition of  $T$  with acyclic automata, thus it can be determinized. Denote by  $\det_{\mathcal{L}}(M)$  the result of that determinization in the log semiring. By definition of determinization,  $\det_{\mathcal{L}}(M)$  is equivalent to  $M$  but contains exactly one path for each alignment  $\omega$  between two strings  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ .

We need to keep for each pair of strings  $x$  and  $y$  only one path, the one corresponding to the alignment  $\omega$  of  $x$  and  $y$  with the minimal cost  $c(\omega)$  or equivalently maximal  $\llbracket M \rrbracket(\omega)$ . We will use determinization in the tropical semiring,  $\det_{\mathcal{T}}$ , to do so. However, to apply this algorithm we first need to ensure that the transducer is normalized so that paths corresponding to different alignments  $\omega$  but with the same  $h(\omega)$  be merged by the automata determinization  $\det_{\mathcal{T}}$ . By lemma 6, one way to normalize the automaton consists of using the synchronization algorithm,  $\text{synch}$ , followed by  $\epsilon$ -removal in the log semiring,  $\text{rm}\epsilon_{\mathcal{L}}$ .

**Theorem 3** *Let  $N$  be the deterministic weighted automaton defined by:*

$$N = -\det_{\mathcal{T}}(-\text{rm}\epsilon_{\mathcal{L}}(\text{synch}(\det_{\mathcal{L}}(A_1 \circ T \circ A_2)))) \quad (32)$$

*Then for any  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ :*

$$\llbracket N \rrbracket(x, y) = \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y) \quad (33)$$

**Proof.** Let  $\omega \in \Omega^*$  be an alignment such that  $h(\omega) = (x, y)$  with  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ , then, by lemma 8:

$$\text{rm}\epsilon_{\mathcal{L}}(\text{synch}(\det_{\mathcal{L}}(A_1 \circ T \circ A_2)))(\omega) = \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log c(\omega) \quad (34)$$

Since  $\text{rm}\epsilon_{\mathcal{L}}(\text{synch}(\det_{\mathcal{L}}(A_1 \circ T \circ A_2)))$  is normalized, by definition of determinization in the tropical semiring, for any  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ :

$$\llbracket N \rrbracket(x, y) = \max_{h(\omega)=(x,y)} \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log c(\omega) \quad (35)$$

$$= \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y) \quad (36)$$

□

Since  $N$  is deterministic when viewed as a weighted automaton, the shortest distance from the initial state  $i$  to the final states  $F$  in the log semiring is exactly what we intended to compute:

$$\bigoplus_{\pi \in P(i, F)} w[\pi] = \bigoplus_{\substack{\log \\ x, y}} \llbracket A_1 \rrbracket(x) + \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y) = -\log(d(A_1, A_2)) \quad (37)$$

This shortest distance can be computed in linear time using a generalization of the classical single-source shortest paths algorithm for acyclic graphs [29]. Thus, the theorem shows that the edit-distance of two automata  $A_1$  and  $A_2$  can be computed exactly using general weighted automata algorithms. Note that all the algorithms used, determinization, synchronization,  $\epsilon$ -removal, admit an on-the-fly implementation. Thus  $N$  can be computed on-the-fly.

The worst case complexity of the algorithm is exponential but in practice several techniques can be used to improve its efficiency. First, a heuristic pruning can be used to reduce the size of the original automata  $A_1$  and  $A_2$  or that of intermediate automata and transducers in the algorithm described. Additionally, weighted minimization in the tropical and log semirings [27] can be used to optimally reduce the size of the automata after each determinization. Finally, the automaton  $A$  is not determinizable in the log semiring but it can be approximated by a deterministic one for example by limiting the number of insertions, deletions or substitutions to some large but fixed number or by using  $\epsilon$ -determinization [27]. The advantage of a deterministic  $A$  is that it is unambiguous and thus it leads to an unambiguous machine  $M$  in the sense that no two paths of  $M$  correspond to the same alignment. Thus, it is not necessary to apply determinization in the log semiring,  $\text{det}_{\mathcal{L}}$ , to  $M$ .

### 6.3. Edit-distance weighted automaton

In some applications such as speech recognition, one might wish to compute not just the edit-distance of  $A_1$  and  $A_2$  but an automaton  $A_3$  accepting exactly the same strings as  $A_1$  and such that the weight associated to  $x \in \text{Dom}(A_3)$  is  $-\log$  of the expected edit-distance of  $x$  to  $A_2$ :  $\llbracket A_3 \rrbracket(x) = -\log d(x, A_2)$ . In such cases, the automaton  $A_1$  is typically assumed to be unweighted:  $\llbracket A_1 \rrbracket(x) = 0$  for all  $x \in \text{Dom}(A_1)$ .

More precisely,  $A_2$  is then the weighted automaton, or word lattice, output of the recognizer, and the weight of each sentence is  $-\log$  of the probability of that sentence given the acoustic information. However, the word-accuracy of a speech recognizer is measured by computing the edit-distance of the sentence output of the recognizer and the reference sentence [40, 26]. This motivates the algorithm presented in this section. Assuming that all candidate sentences are represented by some automaton  $A_1$  ( $A_1$  could represent all possible sentences for example or just the sentences accepted by  $A_2$ ), one wishes to determine for each sentence in  $A_1$  its expected edit-distance to  $A_2$  and thus to compute  $A_3$ .

Let  $\text{proj}_1$  be the operation that creates an acceptor from a weighted transducer by removing its output labels. The following theorem gives the algorithm for com-

puting  $A_3$  based on classical weighted automata algorithms.

**Theorem 4** *Let  $A_1$  be an unweighted automaton and  $A_2$  an acyclic weighted automaton over the log semiring. Then the edit-distance automaton  $A_3$  can be computed as follows from  $N$ :*

$$A_3 = \det_{\mathcal{L}}(\text{proj}_1(N)) \quad (38)$$

**Proof.** Since  $A_1$  is unweighted, by theorem 3, for any  $x \in \text{Dom}(A_1)$  and  $y \in \text{Dom}(A_2)$ :

$$\llbracket N \rrbracket(x, y) = \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y) \quad (39)$$

To construct  $A_3$  we can omit the output labels of  $N$ .  $\text{proj}_1(N)$  may have several paths labeled with the same input  $x$ . If we apply weighted determinization in the log semiring to it, then, by definition, the weight of a path labeled with  $x$  will be exactly:

$$\begin{aligned} \bigoplus_{\substack{\log \\ y \in \text{Dom}(A_2)}} \llbracket A_2 \rrbracket(y) - \log d(x, y) &= -\log \left[ \sum_{y \in \text{Dom}(A_2)} \exp(-\llbracket A_2 \rrbracket(y) + \log d(x, y)) \right] \\ &= -\log \left[ \sum_{y \in \text{Dom}(A_2)} \exp(-\llbracket A_2 \rrbracket(y)) d(x, y) \right] \quad (40) \\ &= -\log d(x, A_2) \quad (41) \end{aligned}$$

This proves the theorem.  $\square$

Note that  $A_3$ , just like  $N$ , can be computed on-the-fly, since projection and determinization admit natural on-the-fly implementations.

The weighted automaton  $A_3$  can be further minimized using weighted minimization to reduce its number of states and transitions [27].

In the log semiring, the weight associated to an alignment with cost zero is  $\infty = -\log 0$ . Thus, paths corresponding to the best alignments would simply not appear in the result. To avoid this effect, one can assign an arbitrary large cost to perfect alignments.

In speech recognition, using a sentence with the lowest expected word error rate instead of one with the highest probability can lead to a significant improvement of the word accuracy of the system [40, 26]. That sentence is simply the label of a shortest path in  $A_3$  and can therefore be obtained from  $A_3$  efficiently using a classical single-source shortest-paths algorithm.

Speech recognition systems often use a re-scoring method. This consists of first using a simple acoustic and grammar model to produce a word lattice or  $n$ -best list, and then to reevaluate these alternative hypotheses with a more sophisticated model or by using information sources of a different nature. The weighted automaton or word lattice  $A_3$  can be used advantageously for such re-scoring purposes.

## 7. Conclusion

We presented general algorithms for computing the edit-distance of unweighted and weighted automata. These algorithms are based on general and efficient weighted

automata algorithms over different semirings and classical single-source shortest-paths algorithms. They demonstrate the power of automata theory and semiring theory and provide a complex example of the use of multiple semirings in a single application.

The algorithms presented have applications in many areas such as text processing and computational biology. They can lead to significant improvements of the word accuracy in large-vocabulary speech recognition as shown by several experiments [40, 26, 16]. They can also be used to compute kernels for classification using statistical learning techniques such as Support Vector Machines (SVMs) [5, 8, 42, 7] such as the string kernels used to analyze biological sequences [19, 44, 12].

## References

1. C. Allauzen and M. Mohri. Efficient Algorithms for Testing the Twins Property. *Journal of Automata, Languages and Combinatorics*, 8(2), 2003.
2. M.-P. Béal and O. Carton. Asynchronous sliding block maps. *Informatique Théorique et Applications*, 34(2):139–156, 2000.
3. J. Berstel. *Transductions and Context-Free Languages*. Teubner Studienbücher: Stuttgart, 1979.
4. J. Berstel and C. Reutenauer. *Rational Series and Their Languages*. Springer-Verlag: Berlin-New York, 1988.
5. B. E. Boser, I. Guyon, and V. N. Vapnik. A training algorithm for optimal margin classifiers. In *Proceedings of the Fifth Annual Workshop of Computational Learning Theory*, volume 5, pages 144–152, Pittsburg, 1992. ACM.
6. T. Cormen, C. Leiserson, and R. Rivest. *Introduction to Algorithms*. The MIT Press: Cambridge, MA, 1992.
7. C. Cortes, P. Haffner, and M. Mohri. Rational Kernels. In *Advances in Neural Information Processing Systems (NIPS 2002)*, volume 15, Vancouver, Canada, March 2003. MIT Press.
8. C. Cortes and V. Vapnik. Support-Vector Networks. *Machine Learning*, 20(3):273–297, 1995.
9. M. Crochemore, G. M. Landau, and M. Ziv-Ukelson. A sub-quadratic sequence alignment algorithm for unrestricted cost matrices. In *Proceedings of SODA 2002*, pages 679–688, 2002.
10. M. Crochemore and W. Rytter. *Text Algorithms*. Oxford University Press, 1994.
11. E. W. Dijkstra. A note on two problems in connexion with graphs. *Numerische Mathematik*, 1, 1959.
12. R. Durbin, S. Eddy, A. Krogh, and G. Mitchison. *Biological Sequence Analysis: Probabilistic Models of Proteins and Nucleic Acids*. Cambridge University Press, Cambridge UK, 1998.
13. S. Eilenberg. *Automata, Languages and Machines*, volume A. Academic Press, 1974.
14. C. Frougny and J. Sakarovitch. Synchronized Rational Relations of Finite and Infinite Words. *Theoretical Computer Science*, 108(1):45–82, 1993.
15. Z. Galil and K. Park. An Improved Algorithm for Approximate String Matching. *SIAM Journal of Computing*, 19(6):989–999, 1990.
16. V. Goel and W. Byrne. Task Dependent Loss Functions in Speech Recognition:



- A\* Search over Recognition Lattices. In *Proceedings of Eurospeech'99, Budapest, Hungary*, 1999.
17. D. Gusfield. *Algorithms on Strings, Trees, and Sequences*. Cambridge University Press, Cambridge, UK., 1997.
  18. M. A. Harrison. *Introduction to Formal Language Theory*. Addison-Wesley, Reading, Massachusetts, 1978.
  19. D. Haussler. Convolution kernels on discrete structures. Technical Report UCSC-CRL-99-10, University of California at Santa Cruz, 1999.
  20. S. Inenaga, H. Hoshino, A. Shinohara, M. Takeda, and S. Arikawa. Construction of the CDAGW for a Trie. In *Proceedings of the Prague Stringology Conference (PSC'01)*. Czech Technical University, 2001.
  21. W. Kuich and A. Salomaa. *Semirings, Automata, Languages*. Number 5 in EATCS Monographs on Theoretical Computer Science. Springer-Verlag, Berlin, Germany, 1986.
  22. G. M. Landau, E. W. Myers, and J. P. Schmidt. Incremental String Comparison. *SIAM Journal of Computing*, 27(2):557–582, 1998.
  23. G. M. Landau and U. Vishkin. Fast Parallel and Serial Approximate String Matching. *Journal of Algorithms*, 10(2):157–169, 1989.
  24. E. L. Lawler. *Combinatorial Optimization: Networks and Matroids*. Holt, Rinehart, and Winston, 1976.
  25. V. I. Levenshtein. Binary codes capable of correcting deletions, insertions, and reversals. *Soviet Physics - Doklady*, 10:707–710, 1966.
  26. L. Mangu, E. Brill, and A. Stolcke. Finding consensus in speech recognition: word error minimization and other applications of confusion networks. *Computer Speech and Language*, 14(4):373–400, 1997.
  27. M. Mohri. Finite-State Transducers in Language and Speech Processing. *Computational Linguistics*, 23:2, 1997.
  28. M. Mohri. Generic Epsilon-Removal and Input Epsilon-Normalization Algorithms for Weighted Transducers. *International Journal of Foundations of Computer Science*, 13(1):129–143, 2002.
  29. M. Mohri. Semiring Frameworks and Algorithms for Shortest-Distance Problems. *Journal of Automata, Languages and Combinatorics*, 7(3):321–350, 2002.
  30. M. Mohri, F. C. N. Pereira, and M. Riley. Weighted Automata in Text and Speech Processing. In *Proceedings of the 12th biennial European Conference on Artificial Intelligence (ECAI-96), Workshop on Extended finite state models of language, Budapest, Hungary*. ECAI, 1996.
  31. M. Mohri, F. C. N. Pereira, and M. Riley. General-Purpose Finite-State Machine Software Tools. <http://www.research.att.com/sw/tools/fsm>, AT&T Labs – Research, 1997.
  32. M. Mohri, F. C. N. Pereira, and M. Riley. The design principles of a weighted finite-state transducer library. *Theoretical Computer Science*, 231:17–32, January 2000.
  33. M. Mohri and R. Sproat. An Efficient Compiler for Weighted Rewrite Rules. In *34th Meeting of the Association for Computational Linguistics (ACL '96), Proceedings of the Conference, Santa Cruz, California*. ACL, 1996.
  34. E. W. Myers. An  $O(ND)$  Difference Algorithm and Its Variations. *Algorithmica*, 1(2):251–266, 1986.

35. F. C. N. Pereira and M. D. Riley. Speech recognition by composition of weighted finite automata. In E. Roche and Y. Schabes, editors, *Finite-State Language Processing*, pages 431–453. MIT Press, Cambridge, Massachusetts, 1997.
36. E. S. Ristad and P. N. Yianilos. Learning string edit distance. *IEEE Trans. PAMI*, 20(5):522–532, 1998.
37. A. Salomaa and M. Soittola. *Automata-Theoretic Aspects of Formal Power Series*. Springer-Verlag: New York, 1978.
38. M. P. Schützenberger. On the definition of a family of automata. *Information and Control*, 4, 1961.
39. M. P. Schützenberger. Sur une variante des fonctions séquentielles. *Theoretical Computer Science*, 4(1):47–57, 1977.
40. A. Stolcke, Y. Konig, and M. Weintraub. Explicit Word Error Minimization in N-best List Rescoring. In *Proceedings of Eurospeech'97, Rhodes, Greece, 1997*.
41. E. Ukkonen. Algorithms for approximate string matching. *Information and Control*, 64:100–118, 1985.
42. V. N. Vapnik. *Statistical Learning Theory*. John Wiley & Sons, New-York, 1998.
43. R. A. Wagner and M. J. Fisher. The string to string correction problem. *Journal of the Association for Computing Machinery (ACM)*, 21(1):168–173, 1974.
44. C. Watkins. Dynamic alignment kernels. Technical Report CSD-TR-98-11, Royal Holloway, University of London, 1999.